

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

HP4944  
HP4945

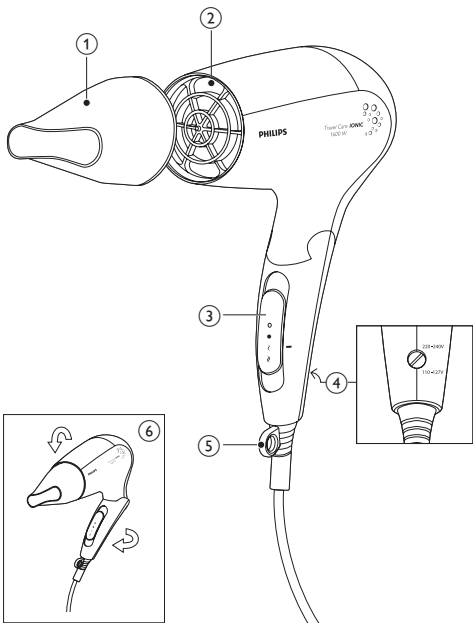


---

КК Қолданушының нұсқасы

---

**PHILIPS**



Осы затты сатып алуыңызбен құттықтаймыз және Philips компаниясына қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдауды толық пайдалану үшін өнімді [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) торабында тіркеңіз.

## 1 Маңызды ақпарат

Құралды қолданар алдында осы пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз және болашақта анықтама құралы ретінде пайдалану үшін сақтап қойыңыз.

- **АБАЙЛАҢЫЗ!** Бұл құралды судың жанында пайдаланбаңыз.
- Жуынатын бөлмеде пайдаланып болғаннан кейін, құралды розеткадан ажыратыңыз. Себебі, құралдың өшірілген күйінде де суға жақын орналасуы қауіпті болып есептеледі.
- **АБАЙЛАҢЫЗ!** Құралды ванна, душ, бассейн немесе сумен толтырылған басқа заттардың жанында қолданбаңыз.
- Пайдаланып болғаннан кейін, құралды ток көзінен ажыратыңыз.
- Қуат сымы зақымданған болса, қауіпті жағдай орын алмауы үшін, оны тек Philips компаниясында, Philips мақұлдаған қызмет орталығында немесе білікті мамандар ауыстыруы керек.
- Бақылау астында болса немесе құралды қауіпсіз түрде пайдалану туралы нұсқаулар алған болса және байланысты қауіптерді түсінсе, бұл құралды 8 және одан жоғары жастағы балалар және дене, сезу немесе ақыл-ой қабілеттері кем я болмаса тәжірибесі мен білімі жоқ адамдар пайдалана алады. Балалар құралмен ойнамауы керек. Балалар тазалауды және пайдаланушының күтуін бақылаусыз орындамауы керек.
- Қосымша қауіпсіздік үшін ваннаның электр желісіне қауіпсіздік мақсатында өшірілу құралын орнату ұсынылады. Бұл құралдың мөлшерленген жұмыс тогы 30 мА мәнінен аспауы керек. Орнатушымен кеңесіңіз.
- Электр тогы соқпауы үшін, ауа кіріп-шығатын торларға темір заттарды салмаңыз.



- Еш уақытта ауа кіріп-шығатын торларды бөгеменіз.
- Құралды қосар алдында, онда көрсетілген кернеу жергілікті кернеуге сәйкес келетінін тексеріңіз.
- Құралды осы нұсқаулықта көрсетілмеген басқа мақсаттарға пайдаланбаңыз.
- Құралды жасанды шашқа пайдаланбаңыз.
- Розеткаға қосылып тұрғанда, құралды еш уақытта қадағалаусыз қалдырмаңыз.
- Басқа өндірушілер шығарған немесе Philips компаниясы нақты ұсынбаған қосалқы құралдар мен бөлшектерді пайдаланушы болмаңыз. Ондай қосалқы құралдар мен бөлшектерді пайдалансаңыз, құралдың кепілдігі өз күшін жояды.
- Қуат сымын құралға орамаңыз.
- Қатты қызып кетсе, құрал автоматты түрде өшеді. Құралды ток өзінен ажыратып, бірнеше минут бойы суытыңыз. Құралды қайтадан токқа қосар алдында, ауа торын тексеріп, оның мамықпен, шашпен немесе т.б. заттармен жабылып қалмағанын тексеріңіз.

Шуыл деңгейі: деңгейді бақылау шегі = 76 дБ [А]

---

## Электромагниттік өрістер (ЭМӨ)

Бұл құрал электромагниттік өрістерге (EMF) қатысты барлық стандарттарға сәйкес келеді. Нұсқаулықта көрсетілгендей және ұқыпты қолданылған жағдайда, құралды пайдалану қазіргі ғылыми дәлелдер негізінде қауіпсіз болып табылады.




---

## Қоршаған орта

Құралды өз қызметін көрсетіп тозғаннан кейін, күнделікті үй қоқысымен бірге тастауға болмайды. Оның орнына бұл құралды арнайы жинап алатын жерге қайта өңдеу мақсатына өткізіңіз. Осылайша қоршаған ортаны қорғауға көмектесесіз.



## 2 Шашты кептіру

- 1 Құрылғыны жалғамас бұрын ұстағыштың төменгі жағындағы екі кернеулі қосқыштың (④) жергілікті қуат кернеуіне орнатылғанын тексеріңіз. Екі түрлі вольтаж түймесін бұрауышпен немесе тиынмен өзіңізге керек бағрарламаға қоя аласыз.
- 2 Штепсельдік ұшты розеткаға қосыңыз.
  - Жақсылап кептіру үшін концентраторды (①) шаш кептіргішке (②) жалғаңыз.
  - Концентраторды ажырату үшін оны құралдан тартып алыңыз.
- 3 Ауа ағыны қосқышын (③) ыстық және қатты ауа ағынымен жылдам кептіру үшін , жылы және жұмсақ ауа ағынымен қысқа шашты кептіру үшін немесе оны сәндеу үшін  не болмаса салқын ауа ағынымен сәндеу үшін  мәніне қойыңыз.
  - Ауа ағымы қосылған кезде иондау функциясы іске қосылады. Бұл функция шашты жылтыратып, оратылудан сақтайды.
    - ↳ Бұл функция қосылғанда ерекше иіс шығуы мүмкін. Бұл иондар әсерінен пайда болады және қалыпты жағдай болып есептеледі.

Пайдаланғаннан кейін:

- 4 Құралды өшіріп, розеткадан ажыратыңыз.
- 5 Оны әбден суығанша ыстыққа төзімді бетке қойыңыз.
- 6 Құралды дымқыл шүберекпен тазалаңыз.
- 7 Құралды жинаңыз (⑥).
- 8 Құралды шаңы жоқ, құрғақ және қауіпсіз жерде сақтаңыз. Оны ілмегінен (⑤) іліп қоюға да болады.

## 3 Кепілдік және қызмет көрсету

Егер қосымша бөлшекті ауыстыру туралы ақпарат алу керек болса немесе қандай да бір қиындық туындаса, Philips компаниясының [www.philips.com](http://www.philips.com) веб-торабына кіріңіз немесе еліңіздегі Philips тұтынушыларды қолдау орталығымен хабарласыңыз. Оның телефон нөмірін дүние жүзі бойынша берілетін кепілдік кітапшасынан алуға болады. Егер еліңізде тұтынушыларға қолдау көрсету орталығы болмаса, онда жергілікті Philips компаниясының дилеріне барыңыз.

## 4 Ақаулықтарды жою

Проблема	Себебі	Шешімі
Құрал жұмыс істемейді.	Құрылғы қосылған қуат розеткасы бұзылған болуы мүмкін.	Құрылғының дұрыс қосылғанын тексеріңіз.
	Құрал өте қатты қызып кетті де, өзі өшіп қалды.	Құралды ток өзінен ажыратып, бірнеше минут бойы суытыңыз. Құралды қайтадан ток өзіне қосар алдында, ауа торын тексеріп, оның мамықпен, шашпен, немесе т.б. заттармен жабылып қалмағанын тексеріңіз.
	Құрал жергілікті кернеуге сәйкес келмейді.	Жергілікті қуат кернеуіне сәйкестендіру үшін екі кернеулі қосқышты реттеңіз.



© Royal Philips Electronics N.V. 2012  
All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips  
Electronics N.V. or their respective owners.

3140 035 31121

